

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIET NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Independent – Freedom – Happiness

..., ngày tháng năm

.....Dated.....

ĐƠN ỨNG CỬ
VÀO BAN ĐẠI DIỆN QUỸ MAFPF1
CANDIDATURE FORM
FOR POSITION IN FUND REPRESENTATIVE BOARD MAFPF1

Kính gửi: QUỸ ĐẦU TƯ TĂNG TRƯỞNG MANULIFE (MAFPF1)
To: MANULIFE PROGRESSIVE FUND (MAFPF1)

Họ và tên NĐT: _____
Investor name:

Hiện là Nhà đầu tư của Quỹ Đầu Tư Tăng Trưởng Manulife
At present is an investor of Manulife Progressive Fund

Số CMND/Hộ chiếu: _____ Cấp ngày: _____ Tại: _____
ID Card/Passport No.: Issued date: At:

Người đại diện (tổ chức): _____ Chức vụ: _____
Representative (institution): Position:

Địa chỉ: _____
Address:

Điện thoại: _____ Fax: _____
Tel: Fax:

Số lượng, tỷ lệ chứng chỉ quỹ sở hữu/đại diện: _____
Amount, percentage of the Fund Units holding/representative:

Sau khi nghiên cứu Quy định về tiêu chuẩn lựa chọn Ban Đại Diện Quỹ trong Điều lệ Quỹ Đầu Tư Tăng Trưởng Manulife, tôi/chúng tôi hoàn toàn đáp ứng các điều kiện được nêu tại Quy định và do đó có quyền ứng cử/đề cử đại diện (đối với tổ chức) tham gia vào Ban Đại Diện Quỹ của Quỹ Đầu Tư Tăng Trưởng Manulife trong kỳ Đại Hội Nhà đầu tư thường niên 2009 được tổ chức ngày 26/03/2010.

After studying the regulation on selection criteria for the Fund Representative Board of the Manulife Progressive Fund Charter, I am / We are eligible to offer myself / ourselves as a candidate / representative nomination (institution) for position in the Fund Representative Board of the Manulife Progressive Fund in the Annual General Investor Meeting FY 2009 that will be held on Mar 26th, 2010.

Tôi/chúng tôi đính kèm Sơ yếu Lý lịch của người ứng cử/người được đề cử (đối với tổ chức) theo đơn này.
I/We enclose herewith the curriculum vitae of candidate/nominee (institution)

Trân trọng.
Regards,

(Ký tên, đóng dấu và ghi rõ họ tên)
(Signature, full name and Seal)

**TIÊU CHUẨN THAM GIA VÀO BAN ĐẠI DIỆN QUỸ
QUỸ ĐẦU TƯ TĂNG TRƯỞNG MANULIFE – MAFFP1
CRITERIA FOR THE FUND REPRESENTATIVE BOARD
MANULIFE PROGRESSIVE FUND – MAFFP1**

Căn cứ theo Điều 24, 24.1 của Điều lệ Quỹ, Quỹ Đầu Tư Tăng Trưởng Manulife – MAFFP1
According to Article 24, 24.1 of the Fund Charter, Manulife Progressive Fund – MAFFP1

Điều 24: Tiêu chuẩn lựa chọn Ban Đại Diện Quỹ
Article 24: Selection criteria for the Fund Representative Board

- 24.1 Thành viên Ban Đại Diện Quỹ phải là Nhà Đầu Tư đáp ứng các tiêu chuẩn sau:
A member of the Fund Representative Board must be an Investor who meets the following conditions:
- (a) **Nắm giữ ít nhất 5% Vốn Điều Lệ của Quỹ. Nhóm Nhà Đầu Tư nắm giữ đến tỉ lệ vốn góp này có quyền đề cử người vào Ban Đại Diện Quỹ.**
Hold at least 5% of the Charter Capital. A group of Investors representing such amount of capital contribution is entitled to nominate its representative to the Board;
 - (b) **Có danh tiếng và kinh nghiệm trong lĩnh vực tài chính và thị trường tài chính và do Đại hội Nhà Đầu Tư đề cử.**
Have good prestige and experience in finance or capital market and recommended by the General Meeting of Investors.

Hồ sơ tham gia ứng cử/đề cử vào Ban Đại Diện Quỹ được xem là hợp lệ, bao gồm:
Application form for candidature/nomination in the Fund Representative Board is conformed to regulations, consist of:

- Đơn ứng cử/Quyết định đề cử tham gia vào Ban Đại Diện Quỹ MAFFP1 (theo mẫu)
Candidature form/representative nomination decision in the Fund Representative Board MAFFP1 (sample)
- Sơ yếu lý lịch do ứng cử viên/người được đề cử tự khai (theo mẫu)
Curriculum vitae declared by candidate/nominee (sample)

Hồ sơ tham gia ứng cử/đề cử phải được gửi đến Quỹ Đầu Tư Tăng Trưởng Manulife trước ngày Thứ sáu 19/03/2010 theo địa chỉ sau:
Application form for candidature/nomination must be sent to Manulife Progressive Fund prior to Friday, Mar 19th, 2010 at address below:

CÔNG TY TNHH QUẢN LÝ QUỸ MANULIFE VIỆT NAM
Lầu 7, toà nhà Manulife, 75 Hoàng Văn Thái
Phường Tân Phú, Quận 7, Tp. HCM
Điện thoại: 08 – 5416 6777 Fax: 08 – 5416 0761

*MANULIFE VIETNAM FUND MANAGEMENT COMPANY LTD.,
7th floor, Manulife Plaza, 75 Hoang Van Thai
Tan Phu Ward, Dist 7, HCMC
Telephone: 08 – 5416 6777 Fax: 08 – 5416 0761*

Lựa chọn các ứng viên
Candidate selection

Công ty TNHH Quản lý Quỹ Manulife Việt Nam có trách nhiệm kiểm tra tính hợp lệ của Nhà đầu tư hoặc đại diện hợp pháp của Nhà đầu tư là pháp nhân. Trên cơ sở đó, những hồ sơ hợp lệ, gửi đúng hạn sẽ được đưa vào danh sách ứng cử viên để bầu vào Ban Đại Diện Quỹ tại Đại Hội Nhà đầu tư thường niên 2009.
Manulife Vietnam Fund Management Company Limited is responsible for checking the conformability of investor/lawful representative of the institution. Base on that, all regular application forms sent on time will be add in the list of candidate to be elected to the Fund Representative Board in the Annual General Investor Meeting FY 2009.